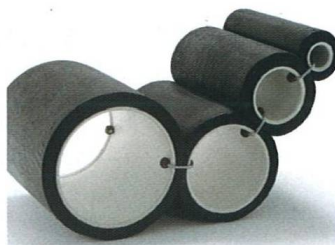


14



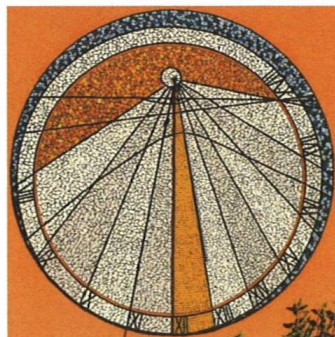
Centrum Brno  
a spor o výšku  
Baťa's  
Department Store  
and the Age-old  
Controversy

60



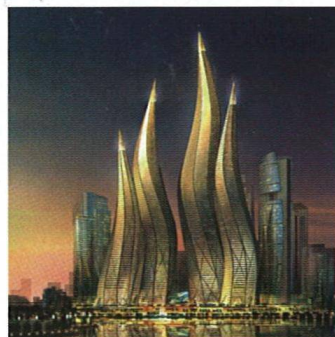
Joe Colombo:  
Bonviván  
a futurista  
Joe Colombo: Bon  
Vivant and Futurist

85



Mozaika  
dodá stavbě  
originalitu  
Mosaics Give  
a Building  
Originality

94



Osmý div světa  
Eighth Wonder  
of the World

## AKTUÁLNĚ CURRENT ISSUES

- 4 Architektonické centrum ve Vídni slaví  
Architecture Center in Vienna Is Celebrating  
6 Události  
Events

## PROJEKTY PROJECTS

- 10 Reality a investice  
Realities and Investments  
14 Centrum Brno a spor o výšku  
Baťa's Department Store and the Age-old Controversy  
16 Praha jako na dlani  
Prague in the Palm of Your Hand  
18 Filadelfie – nová brána do BB Centra  
Another Administrative Building to Spring Up in BB  
Centre  
20 Dům, který se vlní v každém patře  
A House that is Wavy on Every Floor  
22 Stavební záměry  
Investments

## REALIZACE REALIZATIONS

- 28 Znovuoživení Chvalského zámku  
The Revitalisation of Chvaly Castle  
33 Dům s kontrastem i harmonií  
A House with Contrast and Harmony  
36 Bytový dům na Barrandově  
Residential House in Barrandov

STAVBY A BUDOVY: ADMINISTRATIVNÍ  
BUILDINGS AND PREMISES: ADMINISTRATION

- 42 Když kanceláře, tak v office parku  
Offices? In an Office Park!  
46 Mít kancelář v bývalém brownfieldu  
To Have Offices on a Former Brownfield

## PROFILY PROFILES

- 55 Ferdinand Milučký: Kvalita je imperativ  
Ferdinand Milučký: Quality is an imperative  
60 Joe Colombo: Bonviván a futurista  
Joe Colombo: Bon Vivant and Futurist

## ANALÝZA: NEBYTOVÉ STAVBY

## ANALYSIS: NON RESIDENTIAL BUILDINGS

- 64 Počet kanceláří rekordně vzroste  
Number of Offices to Grow at a Record-breaking Pace  
66 Boom obchodních center pokračuje  
Boom of Shopping Centres Continues  
69 Logistika míří do regionů  
Logistics Heads to the Regions  
70 Průmyslové nemovitosti v Praze a regionech ČR  
Industrial Real Estate Heading to the Regions  
72 Brownfieldy sahají po evropských dotacích  
Brownfields Aim for European Subsidies

## NADČASOVÁ ARCHITEKTURA

## TIMELESS ARCHITECTURE

- 75 V duchu geometrické moderny  
In Spirit of the Geometric Modernism

## OHROŽENÉ PAMÁTKY

## SIGHTS IN DANGER

- 78 Dočkají se Terasy na Barrandově své obnovy?  
Will the Terraces at Barrandov Live to Sea their Renewal?

## DESIGN: KANCELÁŘSKÉ PROSTORY

## DESIGN: OFFICE

- 80 Proměny kancelářského nábytku  
Changes in Office Furniture  
82 Pracoviště jako klub?  
An Office Like a Club?

## KONSTRUKCE A PRVKY: OBKLADY A POVRCHY STĚN

## STRUCTURES AND COMPONENTS: WALL SURFACES

- 85 Mozaika dodá stavbě originalitu  
Mosaics Give a Building Originality  
88 Hliněné omítky, tradice a současnost  
Clay Plaster – Tradition and Present-Day

92 NOVINKY  
NEWS

## SOFTWARE SOFTWARE

- 94 Osmý div světa  
Eighth Wonder of the World

DETAIL  
DETAIL